

北京出版社

详解

日语句子结构

上

日本上智大学 编

戴辅中 孟宪凡 赵铭儒 编译



日本上智大学 编

详解日语句子结构

上

戴辅中 孟宪凡 赵铭儒 编译

北京出版社

日本上智大学 编

详解日语句子结构

下

戴辅中 孟宪凡 赵铭儒 编译

北京出版社

Center for Japanese Studies of
Sophia University
Japanese Language Patterns
a Structural approach
Volume I, I

根据 SOPHIA UNIVERSITY I. L. CENTER
OF APPLIED LINGUISTICS TOKYO, 1974版
译出。

详解日语句子结构

Xiangjie Riyu Juzi Jiegou

上、下

日本上智大学 编

戴辅中 孟宪凡 赵铭儒 编译

*

北京出版社出版

(北京北三环中路6号)

新华书店北京发行所发行

北京朝阳北苑印刷厂印刷

850×1168毫米 32开本 33.5印张 610,000字数

1991年2月第1版 1991年2月第1次印刷

印数 1—3,000

ISBN 7-200-01185-1/H·69

定价：15.90元

前 言

本《日语句子结构》是根据日本上智大学出版的 Japanese Language Patterns 编译的。原书为英文版，由阿尔封索教授主编，是供讲英语的读者学习日语使用的教材。原书多次再版，在西方受到好评。

本书的重点是日语句子的语法形式，即它的结构形式。本书认为，这种结构形式是日本人表达思想的模式，也是学习日语和从事日语教学的人必须掌握的。

单纯从理论上讲述一些语法规则，是易于忘却的。为了避免这个缺点，本书精心挑选了大量的例句。这些例句都有典型性，可以作为类型来掌握，并熟练地运用。所给的例句，都结合一定的场面，使学生能联系所设定的场面，准确地理解句子。

除大量的例句外，本书练习所占的篇幅也较大。这是为了使 学生离开“类型结构”，也能充分表达思想。

本书的编写，把精力集中在基础语言上，目的是通过系统的例句和大量的练习，使学生养成良好的语言表达习惯。

本书共四十课，分上下两册出版，每册二十课。

我们编译时尽可能使用了通用的日语语法术语，但为保持原书的特点，有些术语按英文翻译，和一般的日语语法书不同。为便于参考，这些地方我们加了编译者注释。

本书由戴辅中、孟宪凡、赵铭儒三人分工编译，全书由张生

林校订。由于水平有限，加之时间仓促，在编译方面一定有不少缺点和错误，请读者和同行教正。

编译者

一九八九年十月

目 录

第一课 及物的行为动词.....	(1)
(一) 宾语及动词.....	(1)
(二) 时间、宾语及动词.....	(5)
(三) “肯定与否定”的问题 (I)	(9)
(四) 句子的主题.....	(14)
第二课 趋向.....	(20)
(一) 移动动词的趋向.....	(20)
(二) 及物动词的趋向.....	(29)
(三) 动作的来源及趋向.....	(35)
(四) “肯定与否定”的问题 (I) : 否定语气的 疑问句.....	(39)
第三课 行为的方法及处所.....	(44)
(一) 方法补语 (手段补语)	(44)
(二) 处所补语 (地点补语)	(49)
(三) “与.....” “和.....”	(51)
(四) 选择疑问句.....	(55)
第四课 定语 (I)	(62)
(一) 名词作定语.....	(62)
(二) 形容词作定语.....	(79)
(三) 形容动词作定语 (性状修饰语)	(87)
第五课 处所和存在.....	(94)
(一) 处所.....	(94)

(二) 存在·····	(99)
(三) 名词的词序; 复合名词组·····	(104)
(四) 疑问代词及相应的回答·····	(112)
第六课 判断句·····	(123)
(一) 当谓语是名词或形容动词时·····	(123)
(二) 当谓语是形容词时·····	(126)
(三) 当句中既有主题又有主语时·····	(133)
(四) 作为“代替词”的助动词“です”·····	(137)
第七课 动词的连用形 (+ てる形式) 及形容词的连用形·····	(155)
(一) 动词的活用及形容词的活用 (参考) ·····	(155)
(二) 进行式·····	(159)
(三) 完成式·····	(165)
(四) 形容词、形容动词作为谓语时的次序·····	(170)
(五) “—でいます”的形式·····	(174)
第八课 “する”和“なる”·····	(176)
(一) “する”这个动词的一般性质·····	(178)
(二) “する”与“なる”的比较·····	(186)
(三) 作为非动态动词的“する”·····	(191)
(四) 日语动词中动态与非动态的不同·····	(193)
(五) 处所格助词“で”与“に”的比较·····	(200)
第九课 命令和请求·····	(204)
(一) 动词的命令形·····	(204)
(二) 命令·····	(206)
(三) 请求: 肯定请求·····	(212)
(四) 日语中“给”的表达方法·····	(217)
第十课 禁止句、建议句、推量句·····	(221)

(一) 禁止句.....	(221)
(二) 建议句和劝诱句.....	(227)
(三) 使用“でしょう”的推量句.....	(232)
(四) “でしょう”的两种常用用法.....	(238)
第十一课 动词的修饰语.....	(240)
(一) 数量词：基数词、个数词、序数词和助数词	(240)
(二) 数量词在修饰名词和修饰动词时的比较	(244)
(三) 用于肯定句和否定句中的动词修饰语.....	(255)
(四) 概数和确数的修饰语くらい、ずつ、おきに、 ごとに.....	(257)
(五) 其它形式的动词修饰语.....	(266)
(六) “名词+格助词”构成的动词修饰语.....	(271)
第十二课 时间.....	(273)
(一) 一些表示时间的词汇.....	(273)
(二) 确切的时间——时点，以及“在一定时间 内”的表示法(练习).....	(276)
(三) 用“に”表示时间.....	(278)
(四) 用“で”表示时间.....	(283)
(五) “で”的各种用法.....	(286)
第十三课 比较.....	(293)
(一) 哪个好：是这个，还是那个？.....	(293)
(二) “这个比那个好。”.....	(293)
(三) “这是(所有之中)最好的。”.....	(301)
(四) 两种常用的比较类型：“只好”、“还算好 的”.....	(305)

(五) 带有“比较”含义的一些词·····	(308)
第十四课 定语 (Ⅰ)·····	(312)
(一) 日语的修饰结构·····	(312)
(二) 名词性连体修饰语和动词性连体修饰语的 比较·····	(323)
(三) 形式体言的“の”或“こと”·····	(325)
第十五课 “のです”型句子的各种含义·····	(338)
(一) 解释性的“のです”·····	(338)
(二) 强调性的“のです”·····	(342)
(三) 委婉的提醒、或轻微的制止性质的“のです” ·····	(344)
第十六课 词序 (Ⅰ)	
——形式用言：て + 补助动词·····	(347)
(一) …てくる、…ていく·····	(347)
(二) …てしまう·····	(354)
(三) …ておく·····	(358)
(四) …てくれる (くださる) …てもらう (いただく)、…てあげる·····	(361)
(五) …てみる·····	(367)
第十七课 提示助词“も”·····	(370)
(一) 接在名词后面的“も” (一般用法)·····	(370)
(二) 加强否定语气的“も” (“でも”)·····	(373)
(三) “兼及”提示的“も” (肯定)·····	(380)
(四) “兼及”提示的“も” (否定)·····	(385)
(五) 退让提示的“も”·····	(386)
第十八课 词序 (Ⅱ)	
——单句中的接续关系·····	(392)

- (一) 以“て”连接的句子…………… (392)
- (二) 以“が” (けれども) ”连接的句子…………… (404)
- (三) 以“て”连接的句子与以“が”连接的句子的不同…………… (412)
- (四) 三个逆接类型: “のに” “くせに” “かわりに” …………… (416)

第十九课 词序 (Ⅱ)

- 理由、原因及列举…………… (428)
- (一) “から” “ので” “ために” …………… (428)
- (二) “から” 与 “ので” (与 “て”) 的异同…………… (440)
- (三) “し” 所构成的连接——列举词序…………… (447)
- (四) “たり” 所构成的连接——列举词序…………… (455)

第二十课 目的语…………… (461)

- (一) 运动动词所构成的目的语…………… (461)
- (二) 格助词に (或复合词のに) 所构成的目的语…………… (463)
- (三) 复合词には所构成的目的语…………… (466)
- (四) “……ために” 词组所构成的目的语…………… (470)
- (五) “……ように” 词组所构成的目的语…………… (473)

目 录

第二十一课 时间的某些表示方法	(477)
(一) “当……的时候”	(477)
(二) “……之前”与“……之后”	(480)
(三) “在……时候”与“在……期间内”	(485)
(四) “在……的同时”“每当……”“刚刚…… 时, 突然……”“……的一瞬间”	(491)
(五) 接续助词“ながら”的退让用法	(495)
第二十二课 词的派生和词的重复	
——关于一些词的构词方法 (参考)	(499)
(一) 当派生词是动词时	(499)
(二) 当派生词是名词时	(503)
(三) 当派生词是形容词时	(511)
(四) 词的重复	(512)
第二十三课 “引语”	(514)
(一) “原信息”类型的直接引语	(514)
(二) “间接”引语 (转述)	(516)
(三) “という”的形式	(521)
(四) 问题的转述 (间接问题)	(527)
(五) 传闻的转述	(532)
(六) 要求的转述	(535)
(七) 意见或思想的陈述	(538)

第二十四课	假定句、条件句、因果句……………	(546)
(一)	接续助词“と”……………	(546)
(二)	过去助动词“た”的假定形“～たら”…	(551)
(三)	“と”与“たら”的比较……………	(558)
(四)	接续助词“ば”……………	(564)
(正)	“ば”与“と”和“たら”的比较……………	(570)
(六)	断定助动词“だ”的假定形“～なら”…	(575)
(七)	“なら”与“たら”的比较……………	(578)
(八)	假定的叙述副词“もし”的功能和作用…	(580)
第二十五课	表示“大致”和“限定”的某些词 ——表示近似数量、限定数量和大致时期的 副助词和接尾词……………	(583)
(一)	副助词“ぐらい”与“ほど”的区别与相似	(583)
(二)	副助词“だけ”……………	(600)
(三)	副助词“ばかり”……………	(611)
(四)	副助词“しか”……………	(620)
(五)	表示时期的接尾词“ころ”……………	(622)
第二十六课	副助词“も”(续)……………	(624)
(一)	“も”的一般用法……………	(624)
(二)	在疑问代词后的“も”……………	(635)
(三)	在数量词后的“も”……………	(641)
第二十七课	在“て”“で”后边的“も”和“は”…	(649)
(一)	在对比句中的“ても”……………	(649)
(二)	在疑问词后的“でも”和动词后的“ても”	(654)
(三)	环境与“ても”和“ては”……………	(658)
(四)	邀请和提议的“でも”和“ては”……………	(662)
(五)	加强语气的“ては”……………	(666)

第二十八课	表示疑问和表示不确定的“か”	(673)
(一)	在疑问词后的“か”	(673)
(二)	从属句的疑问句“か”	(679)
(三)	表示不确定性的“か”	(683)
第二十九课	义务、愿望、意图	(690)
(一)	义务与责任的表示	(690)
(二)	希望与要求	(708)
(三)	意图	(719)
(四)	关于“…うとする”(即将要……)	(726)
第三十课	自动词和他动词	(731)
(一)	自动词和他动词的概念	(731)
(二)	形式上的特征	(731)
(三)	自动词和他动词的用法	(738)
(四)	时态的意义和使用	(741)
第三十一课	可能的语气	(752)
(一)	可能语气动词的结构和形态	(752)
(二)	可能语气的句子	(756)
(三)	可能动词的主语	(759)
(四)	可能动词的一般用法	(760)
第三十二课	被动和容许(使役)	(769)
(一)	被动	(769)
(二)	容许(使役)	(778)
第三十三课	“は”和“が”的比较	(788)
(一)	关于主题的详述	(788)
(二)	“は”与“が”的一般对比	(792)
(三)	“は”与“が”在从属句中的对比	(799)
(四)	“は”与“が”在对比句中的用法	(803)

(五)	只用“は”的句子……………	(806)
(六)	“で”与“が”和“は”的比较……………	(809)
第三十四课	形式体言	
	——起结构作用的名词……………	(813)
(一)	形式体言“ところ”……………	(813)
(二)	形式体言“もの”……………	(829)
(三)	形式体言“わけ”……………	(846)
第三十五课	形式体言(续)……………	(849)
(一)	形式体言“こと”……………	(849)
(二)	助动词“よう”……………	(863)
(三)	“らしい”、“そう”、“みたい”、 “…と見える和…に見える”……………	(876)
(四)	作为形式体言使用的名词“まま”……………	(889)
第三十六课	句子的接续和重新开始……………	(892)
(一)	指示词“こ、そ、あ”所指的对象……………	(892)
(二)	句子的拆动……………	(913)
(三)	一些常用的接续词……………	(938)
第三十七课	一些常用的助词……………	(945)
(一)	表示强调语气的副助词“さえ”“こそ” 表示强调的格助词“と”“に”……………	(945)
(二)	由表示语气的“なん”构成的一批助词…	(962)
(三)	表示情感的动词……………	(967)
(四)	接续助词……………	(973)
第三十八课	形式用言“という”和“する”的用法…	(980)
(一)	形式用言“という”……………	(980)
(二)	する……………	(995)
第三十九课	口语体中的约音简略和倒置句……………	(1013)

(一)	简约·····	(1013)
(二)	省略·····	(1016)
(三)	倒置·····	(1030)
第四十课	一些敬语的形式·····	(1038)
(一)	动词敬语·····	(1038)
(二)	语言的其他部分中敬语的表达方式·····	(1046)

第二十一课

时间的某些表示方法

- (一) “当……的时候”
- (二) “……之前”与“……之后”
- (三) “在……时候”与在……期间内”
- (四) “在……的同时” “每当……” “刚刚……时，突然……” “……的一瞬间”
- (五) 接续助词“ながら”的退让用法

(一) “当……的时候”

1) 核心例句

1. 疲れたときはコーヒーが一番です。

(疲乏的时候，〈喝〉咖啡最好。)

2. 安いときに買ったからよかった。

(便宜时买的，好〈极〉了。)

3. 家を出るとき忘れてきたんでしょう。

(从家里出来时忘了吧。)

2) 基本结构

1. 疲れた	とき	(に) は	コーヒが一番です。(疲乏的时候〈喝〉咖啡最好。)
2. 朝起きた	とき	(に) は	きれいに晴れていました。(早晨起来的时候，天晴得很好。)
3. これを使う	とき	(に) は	わたしに言ってください。(你使用这个时，请对我说。)